

Zmluva o dielo  
Č. MAGSP1200006

uzatvorená podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, podľa § 102 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s platným právnym poriadkom Slovenskej republiky (ďalej len „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

**Objednávateľ:** **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**  
Sídlo: Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava  
Zastúpený: Mgr. Rastislav Gajarský, riaditeľ Magistrátu hlavného mesta SR Bratislavy  
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.  
Číslo účtu: 25827813/7500  
IČO: 00 603 481  
DIČ: 2020372596

(ďalej len „objednávateľ“)

a

**Zhotoviteľ:** **ARDEI, spol. s r.o.**  
Sídlo: Viktorínová 2, 821 06 Bratislava  
Zastúpený: Ing. Ján Kučerák, konateľ  
Bankové spojenie: Tatrabanka, a.s.  
Číslo účtu: 2625190130/1100  
IČO: 35712341  
DIČ: 2020250463  
IČ DPH: SK2020250463

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka číslo: 14167/B

(ďalej len „zhotoviteľ“)

za nasledovných, zmluvnými stranami dohodnutých podmienok:

### **Článok I** **Predmet zmluvy**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať pre objednávateľa vo vlastnom mene, na vlastné náklady, na vlastnú zodpovednosť a v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a v súlade s požiadavkami objednávateľa dielo:
  - a) kompletnú montáž predajných stánkov (82 ks) vrátane ich elektroinštalácie pre „Vianočné trhy 2012“ (ďalej len „dielo 1“) a
  - b) kompletnú demontáž predajných stánkov (82 ks) vrátane ich elektroinštalácie pre „Vianočné trhy 2012“ (ďalej len „dielo 2“).(„dielo 1“ a „dielo 2“ ďalej spolu aj ako „dielo“)
2. Špecifikácia diela 1 a diela 2 spolu s rozsahom prác je uvedená v prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy. Miestom vykonania diela je Hlavné námestie a Františkánske námestie v Bratislave.

3. Objednávateľ sa zaväzuje riadne a včas vykonané dielo 1 a dielo 2 prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú cenu vo výške a spôsobom tak, ako to určuje zmluva.

## **Článok II Čas plnenia**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo 1 v rozsahu stanovenom v článku I bod 2 za podmienok stanovených v tejto zmluve v nasledovných termínoch:
  - termín začatia: 12.11.2012
  - termín ukončenia: najneskôr do 23.11.2012
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo 2 v rozsahu stanovenom v článku I bod 2 za podmienok stanovených v tejto zmluve v nasledovných termínoch:
  - termín začatia: 26.12.2012
  - termín ukončenia: najneskôr do 30.12.2012
3. Zhotoviteľ si splní svoju povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy riadnym vykonaním diela 1, ktoré v lehote uvedenej v bode 1 tohto článku odovzdá objednávatelovi, a riadnym vykonaním diela 2, ktoré v lehote uvedenej v bode 2 tohto článku odovzdá objednávatelovi. Odovzdanie a prevzatie diela 1 uvedeného v článku I bod 1 písm. a) a odovzdanie a prevzatie diela 2 uvedeného v článku I bod 1 písm. b) sa uskutoční protokolom o odovzdaní a prevzatí diela obojstranne odsúhlaseným a podpísaným oprávnenými zástupcami zmluvných strán, ktorý musí obsahovať najmä dátum a miesto odovzdania diela a stav, v akom sa dielo odovzdáva (ďalej len „protokol o odovzdaní diela“).
4. Ak zhotoviteľ dokončí dielo 1 a dielo 2 v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve v skoršom termíne a pripraví ho na odovzdanie pred termínom stanoveným v bode 1 a 2 tohto článku, zaväzuje sa objednávatel toto dielo prevziať, za podmienok dohodnutých v tejto zmluve, aj v skoršom ponúknutom termíne.

## **Článok III Cena a platobné podmienky**

1. Celková cena za dielo 1 a dielo 2 je stanovená podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách v znení neskorších predpisov vo výške 22.553,28 (slovom dvadsaťdvatisíc päťstopäťdesiattri eur a dvadsaťosem centov) vrátane DPH, ako cena konečná, ktorá pozostáva z:
  - a) ceny za dielo 1 vo výške 13.530,- € (slovom trinásťtisíc päťstotridsať eur) vrátane DPH,
  - b) ceny za dielo 2 vo výške 9.023,28,- € (slovom deväťtisíc dvadsaťtri eur a dvadsaťosem centov) vrátane DPH.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zálohové platby ani platba vopred sa neumožňujú. Úhrada ceny za dielo 1 a dielo 2 sa uskutoční formou prevodu na bankový účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy na základe dvoch faktúr, ktorých splatnosť je dohodnutá v lehote do 60 dní odo dňa doručenia faktúry objednávatelovi. Zhotoviteľ je oprávnený vystaviť faktúru na cenu za dielo 1 po prevzatí diela 1 a faktúru na cenu za dielo 2 po prevzatí diela 2 objednávatelom, t.j. podpísaním protokolu o odovzdaní diela podpísaným oprávnenými zástupcami zmluvných strán (čl. II bod 3).
3. Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu. Súčasťou faktúry bude protokol o odovzdaní diela. V prípade, že faktúra bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, objednávatel je oprávnený ju vrátiť a zhotoviteľ je povinný faktúru podľa charakteru

nedostatku opraviť, doplniť alebo vystaviť novú. V takomto prípade sa preruší lehota jej splatnosti a nová začne plynúť prevzatím nového, resp. upraveného daňového dokladu.

#### **Článok IV Zodpovednosť za vady**

1. Zhotoviteľ zodpovedá za vady v zmysle § 560 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
2. Objednávateľ si vyhradzuje právo dielo neprevziať, ak má vady brániace jeho využitiu.
3. V prípade ak budú pri preberaní diela zistené vady diela, ktoré nebránia prevzatiu diela, uvedú sa tieto v protokole o odovzdaní diela a zmluvné strany si dohodnú lehotu na ich odstránenie, ktorá bude uvedená v protokole.
4. Zhotoviteľ sa zaväzuje bezplatne odstrániť oprávnené reklamácie väd diela bez zbytočného odkladu, najneskôr však v lehote do (24) hodín od písomného uplatnenia reklamácie.

#### **Článok V Zodpovednosť za škodu**

Zhotoviteľ zodpovedá za škodu, ktorá vznikne objednávateľovi alebo tretej osobe v dôsledku porušenia povinností vyplývajúcich zhotoviteľovi zo všeobecne záväzných právnych predpisov a z tejto zmluvy.

#### **Článok VI Zmluvné pokuty a úroky z omeškania**

1. Zmluvné strany sa dohodli na zmluvných pokutách :
  - a) Ak zhotoviteľ nesplní svoj záväzok vykonať dielo 1 a dielo 2 v dohodnutom termíne, zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z dohodnutej ceny diela za každý aj začatý deň omeškania.
  - b) Ak je objednávateľ v omeškaní so splnením peňažného záväzku, alebo jeho časti, je povinný zaplatiť zhotoviteľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% z nezaplátenej sumy za každý deň meškania.
2. V prípade omeškania zhotoviteľa s odstránením väd a nedorobkov diela oproti lehote uvedenej v protokole o odovzdaní, zaplatí zhotoviteľ objednávateľovi zmluvnú pokutu za každú vadu vo výške 10,- € za každý deň omeškania až do dňa odstránenia týchto väd a nedorobkov.
3. Ustanoveniami o zmluvnej pokute nie je dotknutý prípadný nárok na náhradu škody.

#### **Článok VII Osobitné ustanovenia**

1. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje menovať kontaktnú osobu, ktorá bude organizačne zabezpečovať všetky činnosti súvisiace s plnením podľa tejto zmluvy. Kontaktnou osobou za objednávateľa je Ing. Jozef Demovič, 0902 985 841. Kontaktnou osobou za zhotoviteľa je František Dibúz, 0903 443 315.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu navzájom si oznamovať všetky informácie, ktoré by mohli mať vplyv na riadne plnenie tejto zmluvy.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že pri montážnych a demontážnych prácach zaistí dodržanie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci ako aj požiarnej bezpečnosti v zmysle platnej legislatívy.

4. Zhotoviteľ zodpovedá za bezpečnosť práce a technických zariadení pri montážnych a demontážnych prácach a za dodržiavanie všeobecne záväzných právnych predpisov, týkajúcich sa ochrany životného prostredia.
5. Objednávateľ je oprávnený sledovať postup prác a kontrolovať, či sa dielo vykonáva s dodržiavaním technických a iných noriem a s dodržiavaním bezpečnosti práce. Ak objednávateľ zistí, že zhotoviteľ vykonáva dielo v rozpore so svojimi povinnosťami, je oprávnený požadovať nápravu.

### **Článok VIII**

#### **Doba trvania zmluvy a ukončenie zmluvy**

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, v trvaní odo dňa jej podpisu oboma zmluvnými stranami do 30.12.2012.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva zaniká:
  - a) uplynutím doby, na ktorú bola dojednaná,
  - b) na základe písomnej dohody zmluvných strán,
  - c) jednostranným odstúpením v súlade s touto zmluvou a/alebo s príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
3. Objednávateľ a zhotoviteľ sú oprávnení odstúpiť od zmluvy len v prípade, ak niektorá zo zmluvných strán poruší dohodnuté zmluvné povinnosti a v lehote určenej v písomnej výzve nezjedná nápravu. Účinky odstúpenia nastanú dňom, keď prejav vôle jednej zmluvnej strany o odstúpení bude doručený druhej zmluvnej strane.

### **Článok IX**

#### **Záverečné ustanovenia**

1. Práva a povinnosti touto zmluvou zvlášť neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami po dohode obidvoch zmluvných strán.
3. Zmluva sa vyhotovuje v piatich (5) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom objednávateľ obdrží tri (3) vyhotovenia a zhotoviteľ dve (2) vyhotovenia,
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň po dni jej zverejnenia na webovom sídle objedávateľa v zmysle zákona č. 546/2010 Z.z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
6. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je príloha, ktorou je:  
príloha č. 1

V Bratislave dňa: 29.10.2012

V Bratislave dňa: 30.10.2012

Za hlavné mesto SR Bratislavu:

Za ARDEI, spol. s r.o.

**V.r.**

**V.r.**

.....  
Mgr. Rastislav Gajarský  
riaditeľ magistrátu

.....  
Ing. Ján Kučerák  
konateľ

Príloha č. 1

Špecifikácia diela

### Montáž stánkov

	Cena za 1 stánok bez DPH	Cena za 82 stánkov bez DPH	Cena za 82 stánkov s DPH
Osadenie podlahy	25,70 €	2 107,40 €	2 528,88 €
Osadenie stien	38,10 €	3 124,20 €	3 749,04 €
Osadenie zárubní	20,40 €	1 672,80 €	2 007,36 €
Osadenie strechy a plachty	45,80 €	3 755,60 €	4 506,72 €
Ostatný materiál a doprava	7,50 €	615,00 €	738,00 €
	<b>137,50 €</b>	<b>11 275,00 €</b>	<b>13 530,00 €</b>

### Demontáž stánkov

	Cena za 1 stánok bez DPH	Cena za 82 stánkov bez DPH	Cena za 82 stánkov s DPH
Demontáž strechy a plachty	29,40 €	2 410,80 €	2 892,96 €
Demontáž zárubní	12,10 €	992,20 €	1 190,64 €
Demontáž stien	31,90 €	2 615,80 €	3 138,96 €
Demontáž podlahy	18,30 €	1 500,60 €	1 800,72 €
	<b>91,70 €</b>	<b>7 519,40 €</b>	<b>9 023,28 €</b>

### Celková cena za montáž a demontáž 82 ks stánkov

Cena celkom bez DPH	Cena celkom s DPH
<b>18 794,40 €</b>	<b>22 553,28 €</b>

Za objednávateľa:

**v.r.**

Ing. Jozef Demovič

Za dodávateľa:

**v.r.**

Ing. Ján Kučerák